Año VI. Ferrol.--Sàbado 24 de Octubre de 1891. Nùm. 1595



LA DEMOCRACIA

PERIÓDICO DE LA MAÑANA.

PRECIOS DE SUSCRICION

FERROL.—Un mes una peseta.—Provincias, trimestre cuatro pesetas.—Uramar y extranjero trimestre, nueve pesetas.
La correspondencia se dirigirá al director de este periódico.
No se devuelven los originales.

REDACCION Y ADMINISTRACION

SINFORIANO LOPEZ, 80

ANUNCIOS

La linea de una columna en la cuarta plana, cinco céntimos de peseta.—La de dos columnas doce céntimos.—En la tercera plana pagarán el doble.—A los suscritores seles hace una rebaja de 25 p g—Comunicados á precios convencionales.

ALMANAQUE AMERICANO

Hoja de mañana

OCTUBRE

Cuarto meng. el 24. Luna nueva al 1
Sale el sol 6 h. 23—Pónese 5 h. 5

25

1760. Muere Jorge II, rey de Inglaterra

DOMINGO

298 | Stos. Crispin y Crispiniano | 67 mrs, y Frutos erm.

TINTAS SUPERIORES

Se recibieron en esta imprenta botellas de todos tamaños á 3, 4, 5, 6 y 10 reales una. Clases sin rival.

TODO APLAZAMIENTO ES TARDIO

El advenimiento de la República como único remedio á tanto vicio y corrupcion como corroe nuestro organismo nacional, es urgentísimo; no puede dilatarse ni un dia mas; la monarquia nos lleva al envilecimiento y á la bancarrota y todos debemos trabajar por su pronta desaparicion.

Los últimos sucesos ferroviarios y nuestros fracasos financieros internacionales, son consecuencia inevitable del mal gobierno que nos rije. Antes estaba nuestra bolsa á merced de un Juanillon ó de un Oteiza, pero como todo progresa, hemos llegado á tener nuestra vida á merced de una empresa ferrocarrilera, que la vende por un freno automático ó un timbre de alarme; y entre tanto los gobernantes, cobran tranquilamente la nómina y sin haber heredado á ningun tio de Indias, compran huertas deliciosas é instalan costosisimas bibliotecas, tirando millones de pesetas por vano capricho y pisotean el honor nacional con los pies de sus lacayos, mientras el pueblo esquilmado á fuerza de exacciones, agoniza envuelto en sus harapos que no le preservan del frio ni del desprecio de los poderosos.

Pero no es esto todo; nosotros creemos que esto es lo de menos; nuestra ruina...? nuestra pobreza...? ¡qué importan!... cuando luzca el sol de la Repùblica sabremos con nuestro honrado trabajo recobrar cuanto nos han arrebatado y llegar sino á la riqueza, cuando menos á un modesto bienestar, mil veces preferible á la fastuosa opulencia de un servidor de la monarquia...No, no es esto lo que mas nos alarma, no es esto lo que mas nos entristece; es qne nos vamos acostumbrando á codearnos con los Oteizas, es que nos vamos acostumbrando al trato con el opulento ex-empleado; es que nos vamos acostumbrando á llamar irregularidad al desfalco, é inmoralidad al robo; es que nos vamos acostumbrando à llamar listo al ladron y evolucionista al vívidor político, y es que esto nos lleva inevitablemente al envilecimiento y á la degradacion. ¿Es esto lo que se propone la monarquia? ¿Es esto lo que con tan punibles complacencias persiguen sus gobiernos? ¿Es que no pudiendo ellos elevarse hasta el honrado bracero, tratan de abatirlo hasta su bochornosa bajeza?... Si, esto es, á esto aspiran los gobiernos de la restauracion; á gobernar un pueblo hecho á imágen y semejanza suya, á goberuar un pueblo tan egoista que vea con júbilo la intervencion de Portugal por apropiarse una de sus colonias y tan cobarde, que se adhiera con gusto á la triple alianza por miedo á que nos roben las islas Filipinas.

¿No observais que hoy atrae mas gente una corrida de toros que un *meeting* político ó social; que se lee con mas avidez una revista de toros que una nota del consejo de ministros? ¿no veis al pueblo mirar con admiracion y aun con envidia (¡què vergüenza!) al opulento exfuncionario público, ayer hambriento y hoy harto de poder y de riquezas?

Pnes asi nos hacen aspirar los gobiernos de la monarquia el veneno de la corrupcion, asi se envilecen, asi se afeminan los pueblos, asi se disponen para su disolucion, pues no de otra manera murió el grande imperio de Oriente; no de otra manera murió el inmenso poder de Roma. ¿Y hemos de consentir sin tratar de estorbarla esta labor de perdicion y de muerte? ¿hemos de consentir que un dia y otro dia se repitan hechos que nos deshonran á los ojos del mundo civilizado?

Nosotros nos atrevemos á llamar la atencion de los hombres honrados hácia estos hechos hoy por desgracia tan visibles que locura fuera pretender negarlos. Nosotros damos la voz de alerta y aconsejamos una vez mas la union de todos los republicanos, para dar cima á la obra más humanitaria de cuantas pueden hoy emprenderse en España: la revolucion política y social, único freno que puede sostener à la nacion, en su vertiginoso descenso hácia el abismo en que se preciplta.

EL CRIMEN DE ZARAGOZA

(*Continuacion*)

Interrogatorio de Carmen Martinez

Concluida la lectura de las conclusiones provisionales, se concede la palabra para que comienzen los interrogatorios, al fiscal señor Usera.

Este interroga á Carmen Martinez, quien contesta con gran serenidad.

Fiscal.—Refiera usted al tribunal las relaciones que le unian con Aragonés

Carmen.—Antonio Aragonés estaba en la fábrica hacia siete años.

Niega que Aragonés la requiriese de amores.

Confiesa que una vez, no sabe si en broma, la propuso marcharse á Barcelona con él.

Añade que cuando le dijo el juez si tenia relaciones amorosas con Aragonés, ya manifestó que no podia ser, porque ninguna mujer casada puede tener relaciones con otro hombre.

Dice que si obsequiaba con meriendas á Aragonés, lo hacia tambien con el escribiente de su marido José Galán y otros operarios.

Fiscal.—¿Y no tenia usted disgustos con su marido?

Carmen.—Tuve una cuestion con él por la herencia de sus padres, en la cual fuí maltratada, teniendo que intervenir el alcalde del barrio de Torrero y un vigilante.

Fiscal.—¿Y no es cierto que mediaron cartas entre usted y Aragonés?

Carmen niega haber enviado cartas ni recados á Aragonés.

Dice que éste iba de noche á la fábrica cuando se lo mandaba su marido, y no estando éste, cuando tenia que hacer.

Tenia disgustos con el marido, como en todos los matrimonios sucede, á causa del genio de Conesa.

Afirma que la llave de la caja la tenia ella algunas temporadas, pero desde que hubo fuego en la fábrica la guardaba él.

Cree que si su marido hubiera tenido celos no los hubiera manifestado, sino que la hubiera matado.

Cuando él iba de viaje—añadió—no avisaba su regreso.

Sabe que estando en Madrid su marido, le escribieron anónimos diciéndole que un novio antiguo de ella queria matarle para casarse despues.

Sabe tambien que despues recibió otro análogo en Zaragoza.

No recuerda haber encargado al cartero, como se ha dicho, que no diese á Conesa las cartas para ella.

F.—¿Y qué recuerda usted de la enfermedad de Conesa?

C.—Estando enfermo mi marido me encargó el médico que guardase los esputos de éste, y afirma que los guardó.

Confirma que Aragonés le dió un dia unos polvos diciendo que servirian para entontecer al marido, y los tomó, pero añade que por la noche los examinó, viendo que parecian de azúcar molida, y los tiró sin dárselos.

Declara que el marido odiaba al escribiente y no es cierto quisiera llevàrselo á Madrid, y que si fué Aragonés, no fué aconsejado por ella, pues éste no le hacia caso en nada.

Niega haber recibido la carta de Aragonés.

Por mandato del presidente se lee la carta.

Carmen dice que el escribiente falsificó otra carta en cierta ocasion y por lo tanto no se le debe dar crédito.

Afirma que no habló con Maria Borovio mas que una vez que esta estuvo en su casa delante de su hija, tratando de la compra de un manton de Manila.

Niega haber hablado con ella en ninguna otra ocasion ni haber ido á su casa.

Declara que su marido iba algunas veces al horno próximo, pero que no era lo general.

La noche del crimen oyó voces, salió á la ventana de la cocina que da frente el horno y vió abrir y cerrar la puerta de éste.

Entonces, ella y su hija bajaron á la calle con un quinqué, que la niña cogió de la cocina.

Su hija fué la primera en ver el cadáver.

Recuerda que dos veces seguidas, el mismo dia que llevaron al cementerio el cadaver del marido, le pidieron para la sangre de Cristo, dinero para la caja, etc., etc.

No quiso dar todo lo que le pidieron.

Entregó tambien antes dinero al Aragonés, encargándole para los gastos ocasionados.

Sabia, ademas, que el esposo debia dinero á Aragonés.

Dice que negó este hecho al juez, porque éste le dijo que habria dado la cantidad para pagar la muerte, y al oir eso se sobrecogió.

Niega haber tratado de envenenar á su esposo, diciendo que era imposible que lo hiciera, porque comian juntos.

Niega que hubiese pactado con Aragonés que éste le envenenase en Madrid.

El señor fiscal hace constar que la procesada ha incurrido en contradiciones, pues en el sumario manifestó Carmen que tenia relaciones ilicitas con Aragonés, aunque sin haber llegado al adulterio; que dijo al cartero, que le entregase á ella misma las cartas de interior; que habia encontrado á Maria Borobio en la calle donde le ofreció la venta del mantón; que la causa de regresar su marido sin avisar, era la sospecha de las relaciones amorosas con Aragonés; todo lo cual, afirmado en el sumario por Carmen, lo contradice ella misma en el juicio oral.

Los letrados defensores preguntan, siguiendo su turno, á Carmen, sobre diferentes detalles de la causa.

La procesada niega detalles, alegando que no se acuerda.

La procesada, con arte, procura esquivar incurrir en contradicciones con la declaracion dada al fiscal.

Interrogatorio de Antonio Aragonés,

El fiscal interroga á Antonio Aragonés.

Este declara que hace siete años entró á trabajar en la fábrica de Conesa.

Fiscal.—¿Qué clase de relaciones tenia usted con Carmen Martinez?

Aragonés.—Yo no requerí de amores nunca á Carmen Martinez, porque jamás pude hablarla á solas, por estar en medio los trabajadores, y ademas estar el taller cerca de la habitacion de Conesa.

Niega igualmente que recibiera recados de Carmen por conducto del aprendiz, y que esto fuese por la noche y fuera de la fabrica.

Afirma que fué una vez despedido por no haber trabajo. Que durante el tiempo que estuvo parado, no entró una sola vez en la fábrica sin orden expresa de Conesa.

Dice que hablando los operarios de la fábrica respecto á que el trabajo hallábase mejor en Barcelona, un dia dijo en broma á Carmen: "¿Quieres que nos marchemos los dos?"

Declara que la Borobio le dió unos polvos con objeto do que cambiase Conesa de genio y le pagase 3,000 reales que le debia.

Agrega que recibió los polvos, pero se negó á administrarlos, por lo cual la Borobio dijole que se vengaria.

Manifiesta que los polvos tenian un color de tierra, y que él mismo tomóselos en vez de dárselos á Conesa.

Niega que en el viaje que hizo á Madrid con Conesa, diérale polvos.

Declara no ser la carta leida la que escribió desde Madrid á Carmen.

Le escribió, si, y decia en la carta á Carmen que no se vendia nada, que el comercio andaba mal y que los médicos habian recomendado á Conesa que fuese á los baños.

Añade que despues fueron juntos á Valladolid y desde alli Conesa marchóse á baños y él vínose á Zaragoza.

A los pocos dias fué á casa de Borovio, donde encontró un hombre, que ignora quien fuera.

Alli le hicieron proposiciones para dar muerte á Conesa.

Que se negó á ello, y la Borobio y el desconocido dijeronle que se vengarian.

En este momento la Borovio interrumpe á Aragonés, y dice:

—¡Eso es falso, falso!

El presidente.—Orden.

Sigue declarando Aragonés que no conocia á Ballado hasta que le vió en la prision; que saludaba á Alonso por verlo en la calle, pero no le trataba ni nunca lo vió en casa da la Borovio.

Niega que se celebrasen esas reuniones de que habla el sumario en casa de la Borovio.

El fiscal, en vista de las contradicciones en que incurre el declarante, pide que se lean las declaraciones que prestó Aragonés en el proceso.

El presidente ha contestado que se hará así al terminar el interrogatorio.

Continuando el fiscal sus preguntas, el procesado niega que viera á Ballado el 30 de Diciembre, pero declara que la noche del dia citado encontró en Torrero un hombre desconocido que le preguntó donde estaba la fábrica de Conesa.

Niega que pidiera polvos al dependiente de la drogueria de la virgen del Rosario, si bien le llevó los facilitados por la Borobio para analizarlos.

Dice que la Borovio, despues de la muerte de Conesa, amenazóle con que le quitarian la vida sino le daba cien duros.

Que pocos dias despues del crimen, esperábale la Borovio á la puerta de Santa Engracia, para decirle que fuera á su casa.

Respecto al dinero que le dió, Carmen declara que tenia 60 duros y pidió á Conesa 40 que le faltaban con objeto de pagar una cuenta.

Que el dinero se le dió á la Borovio, no sabiendo que fuera para Ballado y Alonso, y que la Borovio no les dijo quienes habian matado a Conesa.

La Laria Borovio, irritadísima, interrumpe al declarante, diciendo:

—¡Eso es mentira! ¡Embustero! ¡Embustero!

Sigue Aragonés declarando que ni antes ni despues de la muerte de Conesa habia entregado á los procesados cantidad alguna.

Confiesa no haber visto nunca á Luisa Castro; y niega que le encargara jamas á nadie que diera muerte á Conesa.

A las preguntas de los letrados, muéstrase desconfiado y lo niega todo.

Al leer las declaraciones que prestó en el sumario, manifiesta Aragonés no hallarse conforme con ellas, diciendo que no se le habian leido antes de firmarlas.



Interrogatorio de Ballado

Declara Mariano Ballado á preguntas del fiscal.

Dice que conoció á Demetrio Alonso mucho antes que á Carmen Martinez.

Niega que fuera á buscarlo al café de la Estrella. Pero que le habló allí. Salí del café y fuimos á la taberna donde Alonso díjole que si queria ganar 50 duros dando una punzada á un hombre.

Declara que al principio vaciló, pero que despues se negó.

Que le dijeron que se trataba de un sombrerero, cuya mujer tenia una *miaja de trapo*, que queria casarse con el dependiente, y otras cosas que no recuerda bien.

Que el 25 de Diciembre subió como otras veces al barrio de Torrero, y Alonso le enseñó la fabrica y un horno donde Conesa pasaba las noches jugando al "ginote."

Despues fueron á casa de la Borovio, donde habia varias personas, pero allí no conoció á Aragonés; que subió algunas noches á Torrero con objeto de delatar á Conesa el crimen que se intentaba.

Denunciaba á los matadores a ver si de este modo le daba algo Conesa. Para esto pretextó que iba a venderle pieles, pero como siempre habia gente, le citó para la posada de le Encarnacion.

Declara que la Borobio le dijo que subiera á Torrero para conocer á Conesa.

Dice que el dia 29 subió á Torrero, habló con un desconocido á quien le preguntó si sabia donde estaba el horno de Felipe.

Que ese dia no estuvo en la fábrica ni vió á nadie.

El 31 vió á Alonso pero no le habló.

Que al dia siguiente fué á casa de la Borovio, quien le dijo: "Eso ya está hecho":

Manifiesta que el dia 29 estando tomando el sol en la Puerta del Duque, vió dos trabajadores que no tenian jornal, y parece que les dijo que le daban 50 duros por dar una punzada, explicándoles el proyecto é indicándoles que le contestaran.

Que el dia siguiente diéronle diez duros en casa de la Borobio, y el dia primero de Enero 40, que le entregó á los trabajadores que habia visto á la Puerta del Duque, quienes diéronle doce.

Declara que la noche del 30 habló con Aragonés en los Campos Elíseos y que despues fué á ver los dos que habian de matar á Conesa.

Dirigiéronse á continuacion á la casa de préstamos á desempeñar el tapabocas.

A preguntas de los letrados, dice que Demetrio Alonso vivia en la misma casa que la Borovio, á quien teme, porque la considera como á una bruja.

Interrogatorio de Demetrio Alonso

Demetrio Alonso declara que iba á casa de la Borovio, quien le propuso el crimen.

Contestó que ya lo veria, pero luego dijo que no. Entonces dijome que buscara á un tal Martinez y que lo llevara á su casa sin decirle el objeto. En efecto, dejelo allí y me marché.

Dice que al poco rato vió á Martinez en la fábrica de Cuellar, sita en Torrero.

Allí me dijo la Borovio que le habia propuesto el crimen, pero que no aceptó.

Añade que habia subido á Torrero algunas veces con objeto de tomar copas en el café de la Estrella. En este vió el dia 24 á Ballado, á quien por encargo de la Borobio le propuso el crimen.

Que el dia 25 subieron ambos al barrio de Torrero á beber en la taberna de Cuéllar, negando que le enseñara el horno á Ballado ni tampoco la fábrica de Conesa.

Respecto á los polvos, dice que solo sabe que Maria Borobio le dijo que si no daba punzada que sacase sangre, ella se arreglaria con los polvos para conseguir su objeto, aunque no sabe si al decir esto último, se referia á Conesa.

Declara que un dia que estuvo en casa de la procesada Borovio, fueron Ballado y Aragonés.

Asegura que el dia 31 Aragonés le dió veinte duros que le habia pedido hacia ya unos dias, y no como precio de ningun delito.

Suspéndese la sesion.—El público.

Al llegar á este punto, el presidente ordena la suspension de la sesion hasta mañana.

La afluencia de curiosos es tanta, que la guardia civil de caballeria ha tenido que conservar el orden en las inmediaciones de la audiencia.

Al salir los procesados, el público los recibió con señaladas muestras de desagrado. En las largas declaraciones de los reos, se ve tal cúmulo de contradicciones, que confirman todo el relato del sumario en vez de destruirlo. Ademas se nota que los mas comprometidos lo niegan todo, y los otros afirman los complots del asesinato en casa de la Borovio, aunque explicando las reuniones de diferentes modos.

(Continuará.)

Noticias Generales

La primera poblacion que disfrutó de las comodidades del tranvía fué la de Nueva York, que inauguró el servicio en 1831.

El primer tranvia construido en Europa fué el que presentó George Francis Train en 1860 á la municipalidad de Bickenhead (Inglaterra.)

No fué bien recibida la innovacion para el público, que destrozó los rieles en Birkenhead y tambien en otra línea de los arrabales de Londres en el año 1862, y hasta 1868 no empezó á utilizarse este medio de locomocion, siendo Liverpool la ciudad favorecida.

La primera demostracion práctica del tranvia movido por la electricidad generada por un dinamo se hizo en Berlin por el doctor Werner Siemens en la Exposicion de 1879.

El primer ferrocarril eléctrico que funcionó en los Estados Unidos fué el que Edison exhibió en Menlo Park, New Jersey en 1880.

El primer ferrocarril eléctrico que, ya como objeto de empresa mercantil, funcionó en los Estados Unidos, se exhibió por Stephen D. Field en la Exposicion de Chicago, en Junio de 1883.

El primer ferrocarril servido por hilo aéreo se construyó en Kansas City, en 1885, por John C. Henry.

———

Salió de Newcastle con rumbo á Noumea (Nueva Celedonia) el "Ellen", cuando un horroso temporal sorprendió á la tripulacion en alta mar. Tres dias y tres noches estuvieron luchando los infelices, perdiendo las esperanzas á cada momento, Por fin el agua invadió por completo el casco y los tripulantes hubieron de abandonar el buque.

Los diez hombres saltaron á la canoa de salvamento, donde pudieron embarcar escasos víveres y poca agua. Todos sus esfuerzos se concentraron para lograr la costa, mas el temporal les rechazó hácia alta mar, y pasaron dias sin que los náufragos distinguieran una sola vela. Los infelices estaban terriblemente estenuados por el hambre y por la lucha contra el mar.

El capitan, completamente desesperado, perdió toda su energia y murió loco, riendo y hablando sin cesar en su agonia.

El mismo dia falleció tambien el piloto, y dos viejos marineros despues de rezar las preces de los difuntos echaron los cadáveres al mar. Al octavo dia un furioso golpe de mar arrebató á otros dos infelices. Tres marineros perdieron la razon, y uno de ellos, delirante, se tiró al mar y desapareció para siempre bajo la olas. Antes de alcanzar la costa murieron de hambre y de sed tres hombres mas. De los diez solamente pudo salvarse uno, recogido en un estado deplorable.

Seccion de Marina.

Comunican de Brest que la goleta francesa «Champenoise,» que se dirigia de Vivero á aquel puerto con 1.500 crustáceos y 500 barriles de sardinas prensadas, varó el dia 13 en la roca Maingan, situada en el Goulet.

Los siete hombres de su tripulacion pudieron salvarse en un bote, desembarcando en Brest.

El buque se ha perdido por completo. Todo estaba sin asegurar.

———

En el vapor noruego «Flid», que cargado de hielo se dirigia de Christiania á Alger, se declaró fuego a 30 millas de Vivier en la costa de Portugal. La tripulacion y un pasajero abandonaron el buque en sus botes, siendo recogidos algunas horas despues por el vapor «Regnant», que los llevó a Inglaterra.

Es de temer que el casco de este buque sea un peligro para la navegacion, si no se ha ido a pique mas tarde, pues ya algun buque llegado a Vigo dió parte de haber visto al «Flid» abandonado y ardiendo.

———

De real orden ha sido admitido el vapor «Habana», de la compañía trasatlántica, para el servicio de la linea de Filipinas interin duren las obras del «Reina Mercedes», entendiéndose que la admision interina de aquel es en reemplazo del «Montevideo», cuyo buque pasa a prestar servicio a la de las Antillas, en sustitucion del «Vizcaya».

———

La junta directiva del Asilo naval español, ha ofrecido albergue á los niños de 10 á 15 años que quedaron desamparados á causa de las inundaciones.

———

El destino de habilitado de maestranza se ha dispuesto se reduzca á dos años, á fin de que puedan alternar en el cargo los oficiales del cuerpo administrativo.

———

El consejo de la marina, reunido bajo la presidencia del señor Beranger, ha acordado que sea de tiro rápido la pequeña artilleria en todos los buques de la armada.

He quedado para la reunion próxima la eleccion, de tipo entre los diversos modelos y sistemas que existen.

El consejo se ha ocupado tambien del proyecto de movilizacion de las escalas del cuerpo general de la armada. La de reserva se llamará de destinos de tierra para generales, jefes y oficiales que reunan condiciones determinadas. Quedará abierta para el ascenso hasta el empleo de vicealmirante, sin que en ningun caso quede postergada la antigüedad en la escala activa.

Los ascensos en una y otra serán en lo demas independientes.

El citado proyecto es uno de los primeros que desea ultimar el general Beranger.

———

Dicen de Vigo:

Hablándose de la próxima llegada á este puerto de la escuadra de instruccion, oimos ayer una buena idea.

Que la tertulia de un baile en obsequio de los marinos españoles y que el gimnasio organice una misa de campaña al pié de la estátua de Mendez Nuñez, pidiéndole al general Butler que asista la marineria de la escuadra.

CORREO DE HOY

El Consejo de la Marina ha resuelto desechar las proposiciones de la casa Vea Murguia de Cádiz, encaminadas á reducia la fuerza de la máquina del crucero «Emperador Cárlos V» á 12.000 caballos, y que el referido concesionario presente en plazo breve los planos y especificaciones con sujeccion extricta á las condiciones del concurso.

El citado cuerpo consultivo ha acordado que en lo sucesivo se forren de madera los buques de acero y lleven fondos de cobre para evitar su entrada en dique en puntos lejanos.

El Consejo ha seguido estudiando la movilizacion de las escalas, y ha dejado para cuando se resuelva este asunto la eleccion del sistema de artilleria de tiro rápido que han de tener todos los buques de la armada.

———

Se ha confiado el mando del cañonero «Elcano» al teniente de navio don Juan Concha Ramos.

———

La corbeta «Nautilus» emprenderá pronto un viaje de instruccion. Probablemente irá á Canarias, Rio de la Plata, Cabo de Buena Esperanza, isla de Santa Elena y otros puntos.

———

El teniente de navio, ingeniero naval don Miguel Goitia, ha sido destido á la inspeccion de los astilleros del Nervion.

———

Han cumplimentado á la reina los vicealmirantes Rodriguez Arias y Topete.

Estamos autorizados para declararar, en nombre del general Topete, que cuanto se ha dicho de conferencias por él celebradas y de ofrecimientos de carteras y de subsecretarías, es para novela.

Crónica local.

No obstante que hay fluctuaciones entre los

FOLLETIN DE LA DEMOCRACIA 31

EL PIRATA

POR

WALTER SCOTT

cuando menos que el agua le arrastrase en su retroceso. La ola fué mas fuerte de lo que él creia, así es que tuvo que poner á prueba todo su vigor y su destreza para salvar no ya la vida del náufrago, sino la suya propia, pues aunque era muy buen nadador la fuerza de la corriente hubiera podido llevárselo para dentro y estrellarlo luego contra las rocas; pero se sostuvo con firmeza, y antes de que llegara otra ola sacó á tierra el cuerpo del náufrago y la tabla á la cual aun estaba éste abrazado. Pero ¿de que medios se valdría Mordaunt para volver á la vida á un hombre cuyo aspecto anunciaba que iba á perder muy pronto la poca que aun tenia? ¿Como reanimar sus fuerzas? ¿Como, en fin, transportar á sitio mas cómodo y seguro á un desgraciado que no podia valerse? Estas eran las preguntas que se hacia Mordaunt, sin encontrar respuesta para ellas.

En tal perplejidad, levantó la vista hacia el promontorio sobre el cual habia quedado su padre, y lo llamó repetidas veces á grandes gritos; pero no pudo verlo, y sus voces se confundieron inútilmente con el estruendo de las olas.

Entonces fijó mas su atencion en el desgraciado náufrago; su traje estaba guarnecido de galones, segun la moda de aquel tiempo; por su ropa y las sortijas que llevaba en los dedos se conocia que era de un rango distinguido, y todas sus facciones, aunque su rostro estaba densamente pálido y desfigurado, anunciaban juventud y belleza veronil; aun respiraba, pero tan débilmente, que su aliento era casi imperceptible, y su vida parecia pender de un hilo tan delgado, que hacia temer que pronto se romperia si no se le socorria inmediatamente.

En aquel momento vió á un hombre que se acercaba con lentitud y cuidado, siguiendo la orilla del mar.

Al pronto creyó que era su padre; pero reflexionó que no habia tenido tiempo de llegar hasta aquel paraje, en atencion al rodeo que era necesario dar para descender del promontorio; y por otra parte, aquel hombre era mas bajo que su padre; pero cuando se halló mas cerca pudo ver sin dificultad que era el buhonero á quien habia encontrado el dia antes en Harfra, y al cual habia visto ya en otras ocasiones.

—¡Bryce, Bryce! venid acá—gritó Mordaunt con toda la fuerza de sus pulmones.

Pero Bryce andaba muy ocupado registrando la playa y recogiendo los despojos que el mar habia arrojado á la arena, los cuales iba colocando cuidadosamente fuera del alcance de las olas; por esto, sin duda, prestó, poca atencion á las voces de Mordaunt.

Cuando al fin llegó adonde estaba el joven, no fué para ayudarle, sino para echarle en cara lo imprudente de la obra de caridad en que le veía ocupado.

—¿Estáis loco?—le dijo.—¿A quién se le ocurre, después de vivir tanto tiempo en estas islas, salvar la vida de un hombre que se ahoga? ¿No sabéis que si llega á vivir hará tanto mal como bien le hacéis vos ahora? Vamos, señor Mordaunt, venid á ayudarme á otra cosa mas útil que esta. Ayudadme á llevar un poco mas lejos de aquí algunos de estos cajones antes de que llegue gente, y nos repartiremos como buenos hermanos lo que Dios nos envía, por lo cual le debemos estar agradecidos.

Mordaunt conocía esa inhumana supersticion, tan arraigada desde tiempo muy antiguo entre la gente del pueblo bajo de las islas Sehetland, y tanto mas general cuanto que por lo mismo se justificaba en cierto modo su repugnancia á socorrer á los desgraciados y su decision de apoderarse de todo lo que era propiedad de éstos.

Sin embargo, la opinion de que el hombre que salvaba la vida de un náufrago se exponía á recibir luego algunas injurias por parte de éste, formaba un contraste verdaderamente extraño con el carácter de aquellos isleños, tan hospitalarios, tan desinteresados y tan francos con los forasteros en toda otra ocasion, y que obcecados por esa preocupacion cruel, se negaban á menudo á recoger á las infelices víctimas de las tempestades tan frecuentes en aquellos borrascosos mares.

Las exhortaciones y el ejemplo de los propietarios han disipado por completo esa cruel preocupacion, de la cual, sin embargo, acaso recuerde algun vestigio la generacion actual. Con todo es difícil concebir la existencia de corazones tan endurecidos para con los náufragos en hombres tan expuestos á los mismos peligros, á no ser que la costumtumbre de éstos embote la sensibilidad.

Bryce se hacía notar muy especialmente por su obstinada ceguedad en lo tocante á aquella preocupacion, en términos que mas contaba para llenar su mochila de vendedor ambulante en naufragios como el de la víspera que en los almacenes de los mercaderes; y como era muy devoto, á su modo, rara vez dejaba de dar gracias fervorosas al cielo.

Decíase de él que si hubiera ocupado en socorrer á los marineros que habian naufragado en aquellas costas el mismo tiempo empleado en despojarles de sus vestidos y en apoderarse de sus efectos, hubiera salvado á muchos.

Ocupado en poner á salvo todo lo que le parecía mas fácil de ser transportado y de mas precio, no paraba atencion alguna en los ruegos reiterados de Mordaudt, aunque se hallaba entonces en la misma lengua de tierra.

Mordaunt vió al fin al honrado buhonero fijar los ojos en una fuerte caja, que el mar habia arrojado á la orilla, de madera de las Indias y sólidamente cerrada con planchas de cobre.

Como ya Bryce, cansado de sus vanos esfuerzos para abrirla, sacase un escoplo y un martillo para saltar la cerradura, Mordaunt, perdida la paciencia é irritado por la sangre fria y la indiferencia de aquel hombre, cogió un madero que habia á sus piés, y dejando al náufrago sobre la misma



pedidos que se la hacen la cocina económica va mejorando en todo lo posible la alimentacion que alli se sirve á los necesitados.

Algunos de estos, victimas de preocupaciones que no tienen fundamento, no concurren á surtirse de alimentos sanos y nutritivos á tan benéfico establecimientos. Cuando desechen esos escrúpulos, cuando prácticamente vean que la cocina económica no es un establecimiento que á costa de ellos va á lucrarse, acudirán á él y no tendrán inconveniente en sentarse en aquellas mesas ó en enviar por la comida, como lo están haciendo otros menos escrupulosos ó mas prácticos.

La junta de lo cocina adquirió en la cooperativa un rico bacalao de Escocia que se servirá en los dias que estan señalados para guisado de bacalao.

Tratan además dichos señores y estudian con cariño un proyecto concebido desde que se instaló la cocina.

Este proyecte es el de montar en el popular barrio de Esteiro una sucursal de aquel establecimiento.

Dicha sucursal se instalará probablemente en el Cuadro, en alguna de las casas de enfrente al astillero.

En virtud de concurso de ascenso, ha sido nombrada de real órden maestra de la escuela pública elemental de niñas del centro, dotada con 2.657 pesetas y demás emolumentos legales, doña Juana Beltran y Tomás.

El general de la Escuadra, señor Butler, cumple el tiempo de su mando en el mes de Abril del año próximo.

Ante la seccion segunda de la sala de lo criminal de la audiencia de la Coruña se vió el dia 22 en juicio oral la causa instruida en este juzgado á instancias de don Mariano Piñeiro contra don Manuel Rodriguez Mosquera, por injurias.

Representaba al acusador privado señor Piñeiro, el acreditado letrado don Enrique Sors, quien en el acto de la vista, interesó se impusiese al acusado la pena de seis años de destierro y pago de las costas.

Defendia á don Manuel Rodriguez el notable jurisconsulto señor Paz Novos, quien pronunció un habilísimo y elocuente informe, solicitando el sobreseimiento de la causa por hallarse el procesado comprendido en los beneficios de la última ley de amnistia.

Las razones que adujo el señor Paz Novos, para afirmar la procedencia del sobreseimiento, resultaron incontestables.

Sin dejar de insistir en esta pretension, probó que en el escrito perseguido no existia el delito de que se acusaba á su patrocinado.

En la punta del muelle de Curuxeiras opuesta á la en que se encuentra s tuada la farola se ha colocado un farol que es de mucha utilidad para los marinos que tienen precision de embarcar y desembarcar en aquel sitio en las noches oscuras

---

El subsecretario del ministerio de Estado se ha dirigido al presidente de la cámara de comercio de la Coruña, participándole que se ha recibido en dicho centro oficial la instancia de la citada cámara, referente á las deficiencias notadas en los servicios semafóricos y de telégrafos en Finisterre, y remedios que pueden adoptarse para el mejoramiento de los mismos.

Dicho subsecretario comunica á la vez que se ha dado traslado de la referida instancia al ministro de Fomento.

Leemos en «La Monarquia»:

«Por el correo de hoy hemos recibido una nueva carta de Madrid, en la cual se nos habla del propósito inquebrantable del ministro de Marina para que el crucero de 9.000 toneladas se construya en nuestro astillero.

Nos dicen que las gestiones de los diputados señores don José y don Francisco de las Rivas á fin de obtenerlo para los astilleros del primero de dichos señores son muy activas, pero que nada obtienen de la entereza del señor Beránger.»

Nos parece que el señor Beránger abandonará el ministerio antes de resolver asunto tan importante.

Y decimos esto, porque á juzgar por el telegrama dirijido por el jefe de la armada española al vicepresidente de la comision provincial aun no hay nada resuelto respecto al tipo y condiciones del nuevo acorazado, cuya construccion se proyecta.

No nos es posible ocuparnos en el número de hoy del artículo que ayer publica nuestro colega local «La Monarquia» contestando al nuestro anterior, relativo al teatro Jofre.

En nuestro próximo número tendremos una satisfaccion en hacerlo.

Se ha concedido autorizacion para examinarse de capitan de la marina mercante al piloto de este departamento don Ramon Martinez.

La comision provincial acordó:

En vista del recurso de alzada interpuesto por don Nicasio Perez Lopez y compañia contra el acuerdo del ayuntamiento de Ferrol de 22 de Mayo último que desestimó la instancia que ha producido, oponiéndose al pago de la acera construida al frente del edificio fábrica de serrar de la calle de Sinforiano Lopez, se acordó informar al gobernador que procede confirmar en todas sus partes el acuerdo recurrido y desestimar, por lo tanto, la alzada.

A la mayor brevedad se pondrá en escena en el teatro Romea la tan aplaudida zarzuela nueva que con tanta aceptacion se está representando en Madrid, titulada «Las tentaciones de San Antonio», y el ilusionista caballero Giordano prepara el grandioso experimento científico-fantástico que se actua en Paris, titulado «La cámara negra ó el mundo en las tinieblas» aparicion, lucha y desaparicion instantánea de fantasmas vivos y palpables. En este esperimento no entra nada de óptica.

Mañana tendrán lugar dos grandes funciones una á las cuatro de la tarde y otra á las ocho de la noche.

Se nos asegura que el ayuntamiento de Puentedeume piensa nombrar al señor don Eduardo Jaudenes, como representante en la comision del ayuntamiento de Ferrol encargada de gestionar la construccion del ferro-carril.

El vapor correo «Alfonso XIII» que salió de la Coruña el 21 arribó al mismo puerto, por habérsele roto estando ya en alta mar un tornillo del cilindro de una de las máquinas.

El accidente no revistió importancia, pero para remediarlo era preciso la completa inmovilidad del buque y esta no se consigue mas que tomando puerto.

El «Alfonso XIII» volvió hacerse á la mar.

Falleció en Vigo el oficial primero de telégrafos don José Fernandez Ostoleza.

Enviamos la expresion de nuestro sentimiento á su desconsolada viuda y á nuestros amigos los señores de Galan, hermanos de la esposa del que en vida fué funcionario entendido y probo.

Cuando el señor marques de Figueroa estuvo en esta ciudad, recibió una carta del director general de obras públicas, anunciándole que en breve se sacarian a subasta las obras del muelle de San Fernando, cuya noticia no se hizo pública debido á la modestia del señor marques, pero tenemos entendido que el señor alcalde ha visto dicha carta.

Iguales noticias teniamos tambien nosotros del señor Fernandez Latorre.

Parece que se han circulado las órdenes para que el lunes esten listos los buques de la escuadra con objeto de hacerse á la mar.

Marcharán probablemente por la tarde.

Seccion Telegráfica

(De nuestro servicio particular.)

Madrid 23.

La suscricion oficial ascendia ayer á 221.901 pesetas.

La de *El Imparcial* á 157.288.

La *Gaceta* ha comenzado á publicar los escalafones de los empleados activos y cesantes del ramo de correos.

Madrid 23.

Los periódcos de Lisboa se ocupan de los graves sucesos ocurridos en la cárcel de Limoeiro de aquelia capital.

Confiesan que la insurreccion ó motin de los presos revistió caracteres imponentes en ciertos instantes.

Consuran asi mismo que no se hayan empleado medios para contener a los amotinados, antes de dar órden á la tropa de hacer fuego sobre ellos.

Los ministeriales disculpan el hecho alegando que se les hicieron las intimidaciones previas y que parte de la tropa disparó al aire como lo prueba el hecho de que solo hayan resultado dos heridos.

Madrid 23.

Desmiéntese la nueva version de que va á plantearse la crisis.

En caso de que el señor Silvela se empeñe en abandonar el ministerio, su salida será la única alteracion que sufrirá el Gabinete.

El señor Cánovas se encargará en este caso de la cartera de Gobernacion hasta Diciembre, en que se verificará la modificacion ministerial que exijan las circunstancias políticas.

Madrid 23.

Continua preocupando la cuestion de los vinos.

Segun comunican de Paris la colonia española tiene muchas esperanzas de que se llegue á un arreglo satisfactorio que concilie los intereses de los vinicultores de España y Francia.

Con este motivo creen que conviene continuar activamente las gestiones que vienen practicándose sobre este asunto en ambos paises.

Madrid 23.

Prosigue dando lugar á reclamaciones el asunto llamado de las Sacramentales.

No es cierto que esté formulado un proyecto estableciendo el impuesto sobre la renta.

A pesar de que el estado de su salud todavia es delicado, continúa el señor Isasa asistiendo al ministerio.

Madrid 23.

Se dá como seguro que á mediados del próximo Diciembre se reanudarán las sesiones de los Cortes.

Los ministeriales sostienen que ni aun entonces ocurrirá la crisis, á no ser que circunstancias que hoy se desconocen, pudiesen hacerla necesaria.

Madrid 23.

Tambien en Francia han ocurrido algunas inundaciones, á consecuencia del desbordamiento de los rios.

Se están remediando activamente los desperfectos ocasionados por los temperales, en la línea férrea de Portugal.

Madrid 24.

Ha sido prorrogado por la casa Rostchil el emprés tito de 250 millones hecho al Banco.

Además este negocia la adquisicion de oro que sirva de garantia á los 450 millones de Deuda exterior que tiene en cartera.

Imp. de "El Eco" Real, 80.

†

LA NIÑA

HERMINITA FERNANDEZ RODRIGUEZ

ha subido al cielo

Sus padres don Francisco Fernandez y doña Josefa Rodriguez, hermanos, abuela, tios, primos y demás parientes, ruegan á todas las personas de su amistad que por olvido no hayan recibido esquela de invitacion se dignen acompañar su cadáver al cementerio á donde será conducido hoy 24 del corriente á las cinco de la tarde; por cuyo favor le vivirán eternamente agradecidos.

Casa mortuoria: Magdalena, 161.

AVISO

En la barberia de la calle de San Francisco número 39, se necesita un dependiente que sepa su obligacion.

La Madrileña
PELUQUERIA Y BARBERIA
DE
GREGORIO BERROJO

Se trasladó al número 107 de la calle Real.

Lo que pone en conocimiento de sus numerosos parroquianos y de los que nuevamente quieran honrarle.

107, CALLE REAL, 107

Cartilla de máquinas de vapor por don Eugenio Agacino, teniente de navio.

Esta interesante obra tan útil para los que se dedican al manejo de las máquinas de los buques, se halla de venta en la imprenta de este periódico al precio de 3 50 pesetas.

Quedan pocos ejemplares.

VENTA

El domingo 18 de Octubre á las doce se verificará la de la casa de tres cuerpos, desvan patio y en este dos bodegas, señalada con el número 67 de la calle de San Eugenio: sin pension.

Antonio Sánchez Lema, informará del tipo y titulos en su casa Sol 43 principal donde se verificará la supasta.

ANUNCIO

A voluntad de sus dueños se vende la case número 153 de la calle de la Magdalena de esta ciudad; cuyo remate tendrá lugar en Puentedeume ante el notario don Ramon Alvarez el dia 8 de Noviembre próximo, los que deseen ver la finca podran dirigirse á don Estanislao Gutierrez, en la misma calle número 149.

BILLAR RESTAURANT
EN JUBIA

El que ha establecido el señor Ripoll en la pintoresca quinta conocida por el Portazgo, continua abierto al público.

Deseoso el propietario de dicho «Restaurant» de que sus favorecedores puedan permanecer alli las mejores horas de la tarde ha conseguido que una empresa de coches de los que hacen la carrera de Ferrol á Jubia, realice un último viaje á las diez de la noche.

ULTRAMARINOS
DE
ENRIQUE GUZMAN
Iglesia, 124

Se acaba de recibir una partida de cerveza inglesa de varias marcas, alemana blanca y negra, como tambien la tan acreditada marca «Cruz Blanca» de Santander, cuyas clases estan en botellas y medias idem.

La hay tambien inglesa por barriles, para la venta por litros y medios idem.

Tambien se recibió un gran surtido de sirops franceses, como son: limon, fresa, grosella, naranja, frambuesa y zarzaparrilla.

Se vende una partida de cajas y barriles vacios á precios reducidos

CASA DE PRÉSTAMOS

En mejores condiciones que ninguna otra hasta el dia en Ferrol, se halla establecida una «casa de préstamos» en la calle de la Iglesia número 12 bajo (plaza del Carbon), la que se trasladó de la de San Carlos 39. Ofrece el mejor trato y esmero posible á los objetos que como garantia se le entregan, siendo el interes convencional.

LA EQUIDAD

El dia 1.º de Octubre se abrió al público, en el bajo de la casa número 2 de la calle de Pardo Bajo, un establecimiento de préstamos con el nombre de *La Equidad*.

En este establecimiento se prestará dinero en condiciones muy ventajosas, sobre toda clase de prendas y objetos que representen valor.

En dicho establecimiento los objetos que no sean desempeñados se venderán en remate público, quedando el sobrante á beneficio del dueño del objeto rematado.

ALMACEN DE MUSICA Y PIANOS
DE
SATURNINO MONTALBO
117.—Real. 117—Ferrol.

Pianos de la acreditada fabrica Carl Ecke de Berlin premiados con varias medallas de oro en las exposiciones internacionales de Amberes, Bromberg, Porto-Alegre, Melbourne, Londres, Amsterdan, etc., etc.

Estos pianos que son de cuerdas cruzadas y clavijeros de hierro han obtenido honrosos certificados de los directores y profesores de varios conservatorios y en el Ferrol hay sinnúmero de estos pianos vendidos a profesores y otras inteligentes personas que pueden informar sobre el particular.

Magnificos y solidos pianos garantizados desde 5.000 reales.

Ventas al contado y á plazos mensuales de 50 pesetas.

Se alquilan pianos y se vende música de todas las ediciones.

INTERESANTE
132.—IGLESIA.—132

Se hacen toda clase de comidas, y se sirven a domicilio, por mes ó por dias, a precios reducidos. Se hacen tambien los domingos callos, caracoles y varias clases de comidas. Tambien se hacen tallarines a la italiana, salchichas y empanadas.

SYNDETIKON

La mejor cola para pegar todos los objetos rotos de modo seguro y duradero.

Indispensable en todas las casas.

Pega papel, carton, cuero, tejidos, sobrepuestos en alhajas, madera, juguetes, metales, piedras, porcelanas, cristal, marfil, nacar y etc., etc.

Puede conservarse durante muchos años y si se endurece se liquida con vinagre.

Un frasquito dura mucho tiempo.

Se venden los frascos con un pincelito en esta imprenta al precio de seis reales.

CORSÈS AMERICANOS
Patente de invencion

Agotada la primera remesa de este cómodo y bonito corsé, se recibió un completo surtido para todas las tallas, desde el de niña á la señora mas gruesa; los hay de faja y doble americano.

El éxito del corsé americano es un hecho, la facultad médica lo recomienda como muy higiénico, porque sin ejercer presion alguna, pueden los cuerpos desarrollarse facilmente.

De venta en el comercio de
Pascual Lopez Campobello
116.—REAL.—116

Acaba de establecer un platero, diamantista, grabador y constructor; premiado en la Exposicion de Salamanca, y oficial en los principales talleres de Madrid é Inglaterra, ofrece sus servicios á éste ilustrado público ferrolano.

Especialidad en monturas á la inglesa en brillantes y diamantes, se monta el brillante á la vista de sus dueños. No cobra ningun trabajo mientras los dueños no queden satisfechos de la perfeccion y buen gusto. Tambien construye y compone toda clase de objetos.

Se graban y construyen lapidas funerarias en metales dorados y plateados á fuego. Se encarga de su colocacion.

Juan Sanchez.—Galiano 43 bajo.



Horas de entrada y salida de los correos en esta poblacion:

Castilla, a las diez de la mañana.
Coruña, a las ocho y media id.
Ortigueira, a las siete id.
Serantes y Graña, a las diez id.
Naron y Valdoviño, a las diez id.
Despacho de reja: de 7'30 a 9'30 mañana y de 2 a 6 tarde.
Dedpacho de certificados y correspondencia de listas: de 7'30 a 9'30 mañana y de 3 a 5 tarde.

Dias de salida de los correos de las provincias españolas de Ultramar y América del Sur durante el corriente año:

PARA CUBA Y PUERTO RICO

De Ferrol los dias, 6, 18, 19 y 26 de cada mes.
De Cádiz, los dias 10 y 30.
De Coruña el dia 21.
De Santander, en vapor francés, el dia 22.
De Vigo, el dia 30.
En el mes de Febrero, la salida de Vigo y la segunda de Cadiz se verificaran el dia 28, y la de Madrid el 26.

Via Nueva York.—Salidas de Madrid los lunes, miércoles, jueves y sabado.

SALIDAS PARA FILIPINAS

De Ferrol	De Marsella
Enero los dias 7 y 21.	Enero el 27.
Febrero el 4 y 18.	Febrero el 24.
Marzo el 4 y 18.	Marzo el 24.
Abril el 1, 15 y 30.	Abril el 21.
Mayo 13 y 27.	Mayo el 19.
Junio el 10 y 24.	Junio el 16.
Julio el 8 y 22.	Julio el 14.
Agosto el 5 y 19.	Agosto el 11.
Setiembre el 2, 16 y 30.	Setiembre el 8.
	Octubre el 6.
Octubre el 14 y 28.	Noviembre el 3.
Noviembre el 11 y 25.	Diciembre el 1.° y 29.
Diciembre el 9 y 23.	

Ademas puede remitirse la correspondencia por la via de Brindisi y vapores ingleses, saliendo éstos de aquel puerto los dias 7 y 21 Enero, 4 y 18 Febrero, 4 y 18 Marzo, 1.°, 15 y 29 Abril, 13 y 27 Mayo, 10 y 24 Junio, 8 y 22 Julio, 5 y 19 Agosto, 2, 16 y 30 Setiembre, 14 y 28 Octubre, 11 y 25 Noviembre, 9 y 23 Diciembre.

SALIDAS PARA FERNANDO POO

Salidas directas, desde Cádiz los dias 30 en los meses de Marzo, Junio, Setiembre y Diciembre.
Ademas puede remitirse correspondencia por la via de Canarias y buques ingleses, aprovechando las salidas de Cádiz en los dias 2, 10 y 20 de cada mes.

SALIDAS PARA LA AMERICA DEL SUR

Brasil, Uruguay, República Argentina y Paraguay.—De la Coruña el 22 (estos vapores solo llevaran correspondencia al Brasil pasado el mes de Mayo) de cada mes; de Vigo el 23 (suspendido provisionalmente el servicio al Perú por esta via) y los dias 4 y 18 Enero, 2 y 15 Febrero, 2, 15 y 28 Marzo, 13 y 27 Abril, 11 y 25 Mayo, 7 y 21 Junio, 5 y 19 Julio, 2, 16 y 30 Agosto, 13 y 27 Setiembre, 11 y 25 Octubre, 8 y 22 Noviembre, 5 y 19 Diciembre.
Salidas de Madrid.—Via de Lisboa.
Brasil.—Vapores alemanes.—1.° Enero, 1.° Febrero, 4 Marzo, 1.° Abril, 2 Mayo, 1.° Junio, 2 Julio, 1.° Agosto, 1.° Setiembre, 2 Octubre, 1.° Noviembre y 2 Diciembre.—4, 11, 18 y 25 de cada mes.
Brasil (por las expediciones del 7 y 23 de los vapores franceses no podrá enverano correspondencia al Brasil durante el verano austral, ó sea en los meses de Enero á Mayo.
Uruguay, República Argentina y Paraguay. 7 y 23 de cada mes; 6 y 20 de Enero, 3 y 17 Febrero, 3, 17 y 31 Marzo, 14 y 28 Abril, 12 y 26 Mayo, 9 y 23 Junio, 7 y 21 Julio, 4 y 18 Agosto, 1.°, 15 y 29 Setiembre, 13 y 27 Octubre, 10 y 24 Noviembre, 8 y 22 Diciembre.
Los mismos países, Chile, Perú (Provisionalmente, no podrán utilizarse estos vapores para el envío de correspondencia al Perú; ésta deberá ser expedida por la via de Panama y Bolivia), 13 y 27 Enero, 10 y 24 Febrero, 10 y 24 Marzo, 7 y 21 Abril, 5 y 19 Mayo, 2, 16 y 30 Junio, 14 y 28 Julio, 11 y 25 Agosto, 8 y 23 Setiembre, 6 y 20 Octubre, 3 y 17 Noviembre, 1, 15 y 29 Diciembre.

Tarifa.

Cuba y Puerto Rico carta sencilla, 20 céntimos.—Filipinas y Fernando Póo, 50 céntimos.—Certificado, 75.
América del Sur, carta sencilla, 40 céntimos.—Certificado, 35.

SECCION DE ANUNCIOS

SE ACABA DE RECIBIR

En la imprenta de este periòdico, Sinforiano Lopez, 80, un abundante y variadísimo surtido de libros de misa.
Los precios de estos libros son sumamente baratos.
Para niños y niñas los hay á 2, 3, 4, 5, 7, 8 y 10 reales.
Tambien los hay de pieles, búfalo y nácar, para señora, á varios precios.

TARJETAS DE FELICITACION

So hallan de venta en esta imprenta á precios arreglados.

PASTA PECTORAL

del Dr. ANDREU, de Barcelona.
Remedio seguro contra toda clase de tos por fuerte é incómoda que sea, facilitando siempre la espectoración.
Clasificación de las virtudes de esta pasta en las diferentes enfermedades en que se presenta la tos.

LA TOS ronca y fatigosa, que es síntoma casi siempre de tisis y catarros pulmonares, disminuye muchísimo con este medicamento, rebajando por completo los accesos violentos de TOS que contribuyen mucho al decaimiento del enfermo.

LA TOS contínua y pertinaz producida por un gran cosquilleo en la garganta ó carraspera que unas veces es producida por un humor herpético y otras tambien por el abuso del fumar, se alivia inmediatamente con estas **Pastillas Pectorales.**

LA TOS seca, convulsiva, entrecortada muchas veces por sofocación, como sucede á los asmáticos y personas excesivamente nerviosas por efecto de una gran debilidad, se combate perfectamente con esta **Pasta Pectoral.**

LA TOS acompañada de ronquera y á veces afonía de la voz que es tan común á los oradores, abogados, profesores, cantantes, actores y demás que tienen que hacer uso de este importante órgano, desaparece pronto con el uso de esta **Pasta Pectoral.**

LA TOS catarral ó de constipado y la llamada vulgarmente de sangre, ya sea reciente ó crónica, se cura siempre con este precioso medicamento. Son numerosísimos los ejemplos de curaciones obtenidas en personas que de muchos años padecian semejante TOS, tan incómoda y pertinaz, que al menor resfriado se les reproducía de una manera insoportable.
Es de advertir que muchas tisis pulmonares provienen de una simple TOS, ocasionada por un constipado mal cuidado.
Este gran medicamento es, pues, siempre seguro para curar en unos casos y combatir en otros una enfermedad de cuyos terribles resultados se ven diariamente ejemplos.

ALIVIO Y CURACIÓN DEL **ASMA** Ó SOFOCACIÓN DE TODA CLASE,
POR LOS CIGARRILLOS BALSÁMICOS Y LOS PAPELES AZOADOS.
Remedio pronto y seguro que penetra directamente en forma de humo dentro del aparato respiratorio.
Fumando un solo cigarrillo, aun en los ataques más fuertes de **Asma**, se siente al instante un gran alivio. La espectoración se produce más fácilmente, la tos se alivia, el pecho late con más regularidad y el enfermo respira luego libremente.
Estos cigarrillos llevan una boquilla tan cómoda que no ensucia los dedos y se aspira el humo con extraordinaria suavidad, pudiendo fumarlos las señoras y personas más delicadas.
LOS ATAQUES DE ASMA por la noche se calman al instante con los papeles azoados, quemando uno dentro de la habitación; de modo que el enfermo que se ve privado de descansar, siente luego un agradable bienestar que se convierte en el más apacible sueño.
DEPÓSITO CENTRAL: Dr. Andreu, Barcelona, y pídanse estos medicamentos en todas las buenas farmacias del mundo.

ULTRAMARINOS
DE
ENRIQUE GUZMAN
124.—IGLESIA—124

Se acaba de recibir procedente del extranjero y del reino las mejores marcas de cerbeza y sirops, los que se espenden á precios reducidos.
Cerveza inglesa marca «Bass».
Id. alemana » «Moabit».
Id. » » Los dos Gallos».
Id. de Santander» «Cruz Blanca».
Id. «Ligera Estomacal» para uso de las comidas.
Todas las clases, excepto la inglesa, están en botellas y medias.
Sirops de limon, orchata, grosella, frambuesa y zarzaparrilla.

IMPRENTA
DE
EL ECO FERROLANO
REAL, 80

En este establecimiento se hacen toda clase de impresiones sencillas y de lujo, como son:
Documentacion para los cuerpos del ejército y armada.
Estados para oficinas y particulares.
Facturas de cabotage, ceses, esquelas de ofrecimiento de casas y de enlace.
Guias de comercio, letras y facturas.
Tarjetas de visita en el acto.
Rótulos en negro para toda clase de vinos y licores.
Obras, folletos, prospectos, circulares, de todos tamaños.
Se vende tinta China superior.
Lápices, frascos de tinta carmin y otros artículos
Devocionarios encuadernados en concha, nacar hagrin y otras varias clases.
Cuadradillos, cartabones y reglas de curvas para dibujo tinteros de viaje, cuchillos para papel, arenilla dorada y negra, manecillas, corta lápices, lacre, lapiceros, goma de borrar y otra porcion de objetos de escritorio y dibujo.

Justo Fernandez

ABRIÓ SU TALLER MECÁNICO AL PÚBLICO

Fundicion de metales, composicion de máquinas de coser y de otra clase cualquiera, instalacion de bombas para pozos y construccion de idem de bronce, instalacion de cañerías de hierro ó plomo para agua, inodoros ó gas, construccion de algibes de hierro ó zinc con baño impermeable permanente, composicion de velocípedos y todo lo que pertenezca á esta industria.

JUSTO FERNANDEZ
San Eugenio, 42.—LA SALUD
FÁBRICA DE GASEOSAS Y TALLER MECÁNICO
FERROL

IMPRENTA Y LIBRERIA
DE
EL ECO FERROLANO
REAL 80

Se acaba de recibir en ésta casa, un gran surtido en papel de esquelas de luto, de la última novedad.
Tambien hemos recibido un variado surtido en cuadernos de letras para marcar y bordar.
Papel inglés en estuches de madera con su llave á cuatro pesetas.
Especialidad en esquelas de defuncion, para las cuales hay papel y tarjetones modernos.
Papel de cañamazo de varios colores.
Prospectos, tarjetas de visita desde dos pesetas el ciento, participaciones de enlace, circulares, cromos anunciadores, recordatorios, membretes, carteles para espectáculos y particulares y toda clase de trabajos tipograficos.

PRECIOS SIN COMPETENCIA

Real. 80, Ferrol

INSTITUTO DE VACUNACION DE LA TERNERA
9, Hórreo, 9.—Santiago
DIRECTORES-PROPIETARIOS
Don Manuel Andrade Nuñez
Y
Don Angel Pedreira Labadie

TARIFA DE PRECIOS

	pesetas.
Una vacunacion ó revacunacion directa de ternera en el instituto con opcion a una visita médica á domicilio.	5
Una id. id de tubo ó cristal, a domicilio, y una visita médica.	7 50
Una id. id. directa llevando la ternera domicilio, y dos visitas médicas.	25
Cuando haya que practicar varias vacunaciones directas en un mismo domicilio, serán bajo el tipo corriente de 5 pesetas cada una, a excepcion de la primera que conservará el de.	25
Cada visita médica fuera de la marcada en el reglamento.	5
VENTA DE VACUNA	
Un tubo con linfa vacuna perfectamente pura.	3
Un cristal con id. id.	2 50
Una ternera vacunifera con 30 ó mas pústulas.	120

A los Sres. médicos, farmacéuticos, veterinarios y ministrantes, se les descuenta un 25 por 100 en los pedidos. En todo pedido que exceda de 50 pesetas, se descuenta un 25 por 100. No se responde de los pedidos que no vayan certificados y que serán de cuenta del peticionario. Los pagos se harán al contado, en libranzas del giro mútuo, del comercio ó de fácil cobro, ó en su defecto en sellos de franqueo.

Para los pedidos dirigirse á los directores-propietarios—Hórreo, 9.—SANTIAGO.